

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



SINOPEC KANTONS HOLDINGS LIMITED **(中石化冠德控股有限公司)***

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：934)

中期業績報告

中石化冠德控股有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)欣然宣布本公司截至二零一零年六月三十日止六個月的未經審核中期業績(已經畢馬威會計師事務所及本公司審核委員會審閱)，連同去年同期比較數字列載如下：

合併收益表

截至二零一零年六月三十日止六個月—未經審核

(以港幣列示)

	附註	截至六月三十日止六個月	
		二零一零年 千元	二零零九年 千元
營業額	4	10,384,913	8,536,755
直接成本		<u>(10,239,189)</u>	<u>(8,387,497)</u>
毛利		145,724	149,258
其他收入		789	976
其他收益／(虧損)		6,981	(6)
銷售及行政費用		<u>(17,155)</u>	<u>(18,458)</u>
經營利潤		136,339	131,770
融資成本		<u>(10,697)</u>	<u>(14,983)</u>
除稅前利潤	5	125,642	116,787
所得稅	6	<u>(29,894)</u>	<u>(25,585)</u>
本期間利潤		<u>95,748</u>	<u>91,202</u>
每股基本及攤薄盈利	8	<u>9.23 仙</u>	<u>8.80 仙</u>

本公司權益持有人應佔股息詳載於附註7。

合併全面收益表

截至二零一零年六月三十日止六個月—未經審核

(以港幣列示)

	截至六月三十日止六個月	
	二零一零年 千元	二零零九年 千元
本期間利潤	95,748	91,202
本期間其他全面收益：		
換算香港境外附屬公司 的財務報表的匯兌差異	23,528	971
本期間全面收益總額	<u>119,276</u>	<u>92,173</u>

合併資產負債表

於二零一零年六月三十日—未經審核

(以港幣列示)

	附註	於二零一零年 六月三十日 千元	於二零零九年 十二月三十一日 千元
非流動資產			
固定資產			
— 投資物業		33,918	34,438
— 其他廠房、物業及設備		1,773,781	1,850,264
— 根據經營租賃持作自用之租賃土地權益		64,969	66,099
		1,872,668	1,950,801
流動資產			
存貨		4,335	736,334
持有待售的非流動資產		66,206	65,597
應收賬款及其他應收款項	9	1,294,064	2,416,188
現金及現金等價物		11,033	28,175
		1,375,638	3,246,294
流動負債			
應付賬款及其他應付款項	10	244,328	1,208,840
計息借款	11	580,354	1,665,992
即期稅項		14,550	11,728
		839,232	2,886,560
流動資產淨值		536,406	359,734
資產淨值		2,409,074	2,310,535

合併資產負債表

於二零一零年六月三十日—未經審核(續)

(以港幣列示)

	附註	於二零一零年 六月三十日 千元	於二零零九年 十二月三十一日 千元
股本及儲備			
股本		103,683	103,683
儲備		2,305,391	2,206,852
權益總額		2,409,074	2,310,535

未經審核中期財務資料附註

(以港幣列示)

1 編製基準

本中期財務資料已按照香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則內適用的披露條文編製，包括符合香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒布的香港會計準則(「香港會計準則」)第34號《中期財務報告》的規定。

本中期財務資料已按照二零零九年度財務報表所採用的相同會計政策編製，預期將於二零一零年年度財務報表中反映的會計政策變動則除外。有關會計政策變動的詳情載於附註2。

管理層在編製符合香港會計準則第34號規定的中期財務資料時需要作出判斷、估計及假設，該等判斷、估計及假設會影響會計政策的應用及按本年度迄今為止之基準呈報之資產與負債、收入及支出的金額。實際結果可能與估計金額有異。

本中期財務報告雖未經審核，但已由畢馬威會計師事務所按照香港會計師公會頒布的香港審閱委聘準則第2410號—「由實體之獨立核數師審閱中期財務資料」進行審閱。

載於中期財務資料有關截至二零零九年十二月三十一日止財政年度之先前已呈報財務資料並不構成本公司該財政年度的法定財務報表，惟乃源自該等財務報表。截至二零零九年十二月三十一日止年度的法定財務報表於本公司註冊辦事處可供取閱。核數師於其二零一零年三月十九日發出之報告中已對該等財務報表發表無保留意見。

2 會計政策之變動

香港會計師公會已頒布兩項新訂香港財務報告準則、一系列香港財務報告準則之修訂及一項新訂詮釋，該等新訂及經修訂香港財務報告準則及詮釋於本集團及本公司現時會計期間首次生效。其中，以下準則與本集團的財務報表相關：

- 香港財務報告準則第3號(二零零八年修訂)《業務合併》
- 香港會計準則第27號修訂《綜合及獨立財務報表》
- 香港財務報告準則之改進(二零零九年)

本集團於即期會計期間內並無採用任何尚未生效之新準則或詮釋。

有關發展導致會計政策變動，但有關政策變動概無對即期或比較期間之構成重大影響，原因如下：

- 香港財務報告準則第3號及香港會計準則第27號大部分的修訂尚未對本集團之財務報表構成重大影響，此乃由於有關變動將會於本集團訂立相關交易時首次生效(例如業務合併或出售附屬公司)，且無須重列先前交易記錄的金額。
- 香港財務報告準則第3號(就確認被收購人的遞延稅項資產而言)及香港會計準則第27號(就非控股權益(前稱少數股東權益)超過其股本權益之虧損分配至非控股權益)之修訂並無影響，此乃由於無須重列先前期間記錄的金額，而於本期間亦無產生任何該等遞延稅項資產或虧損。
- 香港財務報告準則之改進(二零零九年)對香港會計準則第17號《租賃》之綜合準則進行修訂，就已悉數繳付及於餘下租期內攤銷之所有租賃而言，對該等租賃確認為租賃權費用之金額概無重大影響。

3. 會計估計變動

本集團修訂下列物業、廠房及設備的預計使用年限，從二零一零年一月一日起生效：

	截至 二零一零年 六月三十日 止六個月	截至 二零零九年 六月三十日 止六個月
建築物	8至30年 可用年期及尚餘 租賃期之較短者	15至35年 可用年期及尚餘 租賃期之較短者
碼頭建築	20至25年	5至30年
碼頭設施	12至20年	10至30年
廠房及機器	5至20年	8至20年
傢俬、裝置及設備	5至30年	5至8年
汽車	5至10年	5至18年
所有類型固定資產剩餘價值	3%	10%

該筆變動已考慮商業及技術上過時淘汰及正常損耗的因素，以更能反映這些資產仍可投入服務的預計年期。改變影響截至二零一零年六月三十日止六個月折舊費用增加約11,606,000元而稅後利潤減少約9,053,000元。該變動將影響截至二零一零年十二月三十一日止財政年度折舊費用增加約23,212,000元而稅後利潤減少約18,106,000元，而隨後數年各年將有相同影響，直至資產悉數折舊或出售為止。

4 分部報告

本集團根據業務系列劃分之分部管理其業務。本集團按照符合向本集團最高層行政管理人員提供用於資源配置及評估表現之內部資料匯報之方式，識辨以下兩個須報告分部。本集團並無合併經營分部，以組成下列須報告分部。

- 原油、石油及石化產品貿易：此分部進行原油貿易，以及原油產品及化學及石化副產品之加工及貿易。目前，大部分貿易業務均於香港進行。
- 原油碼頭服務：此分部提供原油運輸、卸貨、儲存及其他油輪碼頭服務。目前，本集團於此分部之業務乃於中華人民共和國（「中國」）進行。

截至二零一零年及二零零九年六月三十日止期間，就本集團須報告分部向本集團最高層行政管理人員所提供用於資源配置及評估分部表現之資料載列如下。

截至六月三十日止六個月	原油、石油及石化 產品貿易		原油碼頭服務		總計	
	二零一零年 千元	二零零九年 千元	二零一零年 千元	二零零九年 千元	二零一零年 千元	二零零九年 千元
收入						
來自外界客戶的收入	10,110,041	8,298,238	274,872	238,517	10,384,913	8,536,755
分部間收入	–	–	803	1,742	803	1,742
須報告分部收入	<u>10,110,041</u>	<u>8,298,238</u>	<u>275,675</u>	<u>240,259</u>	<u>10,385,716</u>	<u>8,538,497</u>
須報告分部利潤 (分部經營利潤)(附註)	<u>7,898</u>	<u>16,253</u>	<u>114,910</u>	<u>110,296</u>	<u>122,808</u>	<u>126,549</u>
利息收入	1	14	180	76	181	90
融資成本	(6,816)	(4,858)	–	–	(6,816)	(4,858)
本期間折舊及攤銷	(649)	(685)	(86,225)	(74,095)	(86,874)	(74,780)
本期間新增 非流動分部資產	128	46	4,059	10,244	4,187	10,290

	原油、石油及 石化產品貿易		原油碼頭服務		總計	
	於二零一零年 六月三十日	於二零零九年 十二月三十一日	於二零一零年 六月三十日	於二零零九年 十二月三十一日	於二零一零年 六月三十日	於二零零九年 十二月三十一日
	千元	千元	千元	千元	千元	千元
須報告分部資產	<u>561,776</u>	<u>2,572,923</u>	<u>2,645,708</u>	<u>2,564,735</u>	<u>3,207,484</u>	<u>5,137,658</u>
須報告分部負債	<u>209,345</u>	<u>2,146,733</u>	<u>39,112</u>	<u>53,423</u>	<u>248,457</u>	<u>2,200,156</u>

(b) 須報告分部收入、損益、資產及負債之對賬

	截至六月三十日止六個月	
	二零一零年 千元	二零零九年 千元
收入		
須報告分部收入	10,385,716	8,538,497
分部間收入抵銷	(803)	(1,742)
合併營業額	<u>10,384,913</u>	<u>8,536,755</u>
利潤		
須報告分部利潤(附註)	122,808	126,549
分部間利潤抵銷	(385)	(836)
來自本集團外界客戶的		
須報告分部利潤	122,423	125,713
未分配其他收入及淨盈利/(虧損)	7,770	970
未分配折舊及攤銷	(104)	—
未分配融資成本	(3,881)	(10,125)
未分配其他企業(成本)/收入	(566)	229
除稅前合併利潤	<u>125,642</u>	<u>116,787</u>

	於二零一零年 六月三十日 千元	於二零零九年 十二月三十一日 千元
資產		
須報告分部資產	3,207,484	5,137,658
分部間應收款項抵銷	(4,129)	(3,178)
	<u>3,203,355</u>	<u>5,134,480</u>
未分配企業資產	44,951	62,615
	<u>3,248,306</u>	<u>5,197,095</u>
負債		
須報告分部負債	248,457	2,200,156
分部間應付款項抵銷	(4,129)	(3,178)
	<u>244,328</u>	<u>2,196,978</u>
未分配企業負債	594,904	689,582
	<u>839,232</u>	<u>2,886,560</u>

附註：

於本集團二零零九年度財務報表內，管理層已將須報告分部利潤定義為「分部經營利潤」。分部經營利潤包括分部產生之經營利潤及分部直接應佔融資成本。未分配其他收入、未分配其他淨收益或虧損、未分配折舊及攤銷、未分配融資成本及其他公司行政成本等不專屬於個別分部之項目不計入分部經營利潤。於本集團截至二零零九年六月三十日止六個月之中期財務資料，須報告分部利潤被定義為「經調整EBITDA」（即「經調整未計利息、稅項、折舊及攤銷前盈利」）及對並未指定屬於個別分類之項目作出進一步調整，如核數師之酬金及公司行政開支。因此，本中期財務資料之比較數字已作調整以符合本期之呈報方式。

5 除稅前利潤

除稅前利潤已扣除／（計入）下列各項：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一零年 千元	二零零九年 千元
利息收入	(181)	(90)
借款利息	10,697	14,983
匯兌（收益）／虧損淨額	(41)	6
折舊及攤銷	86,978	74,780
物業租金之經營租賃費用	1,637	1,633
其他應收款項的減值撥回	6,854	—
	<u>6,854</u>	<u>—</u>

6 所得稅

	截至六月三十日止六個月	
	二零一零年 千元	二零零九年 千元
即期稅項 – 香港利得稅		
期間準備	1,410	2,937
即期稅項 – 香港以外地區		
期間準備	28,092	22,648
過往年度撥備不足	392	–
	<u>28,484</u>	<u>22,648</u>
	<u>29,894</u>	<u>25,585</u>

截至二零一零年六月三十日止六個月的香港利得稅準備是按該期間的估計應課稅溢利以 16.5% (截至二零零九年六月三十日止六個月：16.5%) 的稅率計算。香港以外地區的附屬公司的稅項則以有關稅項司法管轄區適用的現行稅率計算。

根據國務院於二零零七年十二月二十六日頒佈之實施中國企業所得稅法過渡優惠政策之通知國發(2007)第39號，本公司之在中國之外資企業(「中國附屬公司」)於二零零八年、二零零九年、二零一零年、二零一一年及二零一二年之適用所得稅率將分別為 18%、20%、22%、24% 及 25%。

根據二零零七年三月十六日通過之新稅法，自二零零八年一月一日起，將自中國向海外投資者宣派之股息徵收 10% 預提稅。於頒佈國發(2007)第39號後，財務部及國家稅務總局於二零零八年二月二十二日頒佈財稅(2008)第1號通告，聲明於二零零八年或之後向海外投資者分派海外投資企業二零零八年前盈利將寬免預提稅。於二零一零年六月三十日，有關本集團中國附屬公司之二零零七年後未分配利潤之暫時差額達 386,221,000 元(二零零九年十二月三十一日：337,571,000 元)。由於本公司控制中國附屬公司之股息政策，且本公司董事已決定中國附屬公司將不會分派二零零七年後利潤之股息，因此，並無就分配此等保留利潤時應付之稅項確認 38,622,000 元(二零零九年十二月三十一日：33,757,000 元)之遞延稅項負債。

由於所有暫時差額的影響不重大，故並無作出遞延稅項準備，惟上述本集團中國附屬公司之二零零七年後分配利潤有關之暫時差額除外。

7 股息

(a) 本公司權益持有人之應佔本期間應派股息

根據於二零一零年八月三十日舉行的董事會會議，董事宣派截至二零一零年六月三十日止六個月的中期股息每股 1.5 仙，合共 15,552,000 元(截至二零零九年六月三十日止六個月：每股 1.5 仙，合共 15,552,000 元)。該股息於二零一零年六月三十日尚未確認為負債。

(b) 於中期期間批准及派發予本公司權益持有人之應佔上一財政年度應派股息

	截至六月三十日止六個月	
	二零一零年	二零零九年
	千元	千元
於中期期間批准及派發有關 截至二零零九年十二月三十一日 止財政年度的末期股息每股普通股2仙 (二零零九年：每股普通股2仙)	20,737	20,737

根據股東於二零一零年五月十八日舉行的本公司股東周年大會上的批准，截至二零零九年十二月三十一日止年度的末期股息每股普通股2仙，合共20,737,000元，已於二零一零年六月十八日派發。

8 每股盈利

每股基本盈利乃按照期內本公司股東應佔利潤95,748,000元(截至二零零九年六月三十日止六個月：91,202,000元)及期內已發行普通股1,036,830,000股(截至二零零九年六月三十日止六個月：1,036,830,000股)計算，因本期間及過往期間並無存在任何具攤薄影響的潛在普通股，故每股攤薄盈利與每股基本盈利相同。

9 應收賬款及其他應收款項

	於二零一零年 六月三十日 千元	於二零零九年 十二月三十一日 千元
應收賬款	4,252	32,504
應收控股公司及同系附屬公司款項		
— 貿易交易	1,160,703	2,267,177
— 非貿易交易	119,997	114,283
其他應收款項	9,112	2,224
	1,294,064	2,416,188

債務於賬單日期起計30日至90日內到期。在一般情況下，倘應收外界賬款之結餘逾期三個月以上，債務人須先償還全部未償還結欠後才能再授予任何進一步信貸。

所有應收賬款及其他應收款項預期可於一年內收回或確認為費用。應收控股公司及同系附屬公司款項乃無抵押、免息及須於要求時或於30至90日信貸期內償還。

賬齡分析

於結算日，應收賬款及其他應收款項中包括應收賬款及於貿易交易中產生的應收控股公司和同系附屬公司款項，其賬齡分析如下：

	於二零一零年 六月三十日 千元	於二零零九年 十二月三十一日 千元
未逾期	610,967	1,898,085
逾期少於1個月	52,355	44,657
逾期1至3個月	125,140	135,824
逾期超過3個月但少於12個月	376,493	221,115
逾期金額	553,988	401,596
	1,164,955	2,299,681

應收款項乃與衆多在近期並無拖欠款項記錄客戶有關。

逾期但未減值之應收賬款主要與應收本公司中介控股公司中國石油化工股份有限公司(「中介控股公司」)之應收賬款有關。本集團之中國附屬公司之碼頭服務收入大部分來自其中介控股公司。中介控股公司自上一年起擴展其提煉設施，並已延後結算。中介控股公司為在香港及中國上市之國有企業。根據中介控股公司之穩健財務狀況，基於持續收款及還款記錄，本集團認為沒有收款問題。因此，於二零一零年六月三十日，管理層認為毋須就應收中介控股公司未償還結餘作出減值撥備。

本集團並無就該等結餘持有任何抵押品。

10 應付賬款及其他應付款項

	於二零一零年 六月三十日 千元	於二零零九年 十二月三十一日 千元
應付控股公司及同系附屬公司款項		
— 貿易交易	129,250	1,066,415
— 非貿易交易	57,762	65,921
其他應付款項及應計費用	57,316	76,504
	<u>244,328</u>	<u>1,208,840</u>

所有應付賬款及其他應付款項預期將於一年內償還。

應付控股公司及同系附屬公司之款項為無抵押、免息及須於要求時或於30日信貸期內償還。

於結算日，應付賬款及其他應付款項中包括於貿易交易中產生的應付控股公司及同系附屬公司款項，其賬齡分析如下：

	於二零一零年 六月三十日 千元	於二零零九年 十二月三十一日 千元
1個月或須於要求時償還	129,250	1,064,391
1個月後但3個月內償還	—	2,024
	<u>129,250</u>	<u>1,066,415</u>

11 計息借款

	於二零一零年 六月三十日 千元	於二零零九年 十二月三十一日 千元
一家同系附屬公司提供貸款		
— 非貿易	580,354	677,854
— 相關貿易	—	988,138
	<u>580,354</u>	<u>1,665,992</u>

以上貸款乃從本公司之同系附屬公司中國石化盛駿國際投資有限公司(「盛駿」)獲得貸款。

於二零零八年七月，盛駿向本集團提供87,000,000美元(相等於677,854,000港元)(二零零九年十二月三十一日：677,854,000港元)，以償還二零零六年收購華德石化有限公司(「華德」)30%股權之代價。根據貸款協議，該項貸款之年期為自貸款協議日期起計六個月，且其已自二零零八年七月起每半年續期。該項貸款為無抵押，按倫敦銀行同業拆息加續訂貸款協議時之息差計息。截至二零一零年六月三十日止六個月之實際利率為每年1.23%(二零零九年十二月三十一日止年度：2.70%)。於截至二零一零年六月三十日止六個月，本集團部分償還未清貸款12,500,000美元(相等於97,500,000港元)。

本集團就日常運作亦獲得盛駿提供之短期貸款。短期貸款為無抵押，按倫敦銀行同業拆息加年次簽訂貸款協議時之息差計息。截至二零一零年六月三十日止六個月實際利率為每年0.69%(二零零九年十二月三十一日止年度：0.66%)。於截至二零一零年六月三十日止六個月，本集團償還盛駿所有短期貸款。於二零零九年十二月三十一日短期貸款結餘為127,000,000美元(相等於988,138,000港元)。

12 比較數字

若干比較數字已調整以符合本期間之呈報方式(詳情載列於附錄4內)。

13 報告期間完結後事項

於二零一零年八月三十日，華德與中國石化集團石油商儲備有限公司(「中石油商業儲備公司」)終止有關位於中國的一塊土地的土地使用權以及其附連建築物的土地使用權之出售協議，其詳情於本公司日期為二零零八年十月二十二日之公佈中披露。據此，本集團於二零一零年八月三十日終止將相關非流動資產分類為持有待售並重新分類為固定資產。非流動資產之賬面值約為60,894,000元(即將資產分類為持有待售前之賬面值，就折舊及攤銷作出調整確認資產未被分類為持有待售)。

中期股息

董事會建議派發中期股息每股1.5港仙予二零一零年九月二十四日名列本公司股東名冊之股東。

截止過戶日期

本公司將由二零一零年九月二十日(星期一)至二零一零年九月二十四日(星期五)(首尾兩日包括在內)暫停辦理股份過戶登記手續。為符合資格獲派付建議之中期股息，所有股份過戶文件連同有關股票必須於二零一零年九月十七日(星期五)下午四時前交回香港灣仔皇后大道東28號金鐘匯中心26樓本公司之過戶登記處卓佳秘書商務有限公司。股息支票將於二零一零年十月十八日(星期一)寄出。

管理層討論及分析

業績回顧及展望

二零一零年上半年，受歐洲主權債務危機的爆發，全球經濟的復蘇再次遭受到了挫折和考驗。上半年全球布倫特原油現貨平均價格為77.27美元／桶，同比增加49.7%。在世界經濟形勢不明朗的背景之下，本公司董事會開拓進取，科學決策，從戰略的高度確立了本集團的發展方向，並計劃通過「滾動發展」的模式，不斷拓展石化倉儲物流業務，力爭盡快把本集團打造成為具有一流水準的國際石化倉儲物流公司。為配合本集團業務重心的轉移，集中力量發展石化倉儲業務，上半年，本集團停止了原油來料加工業務，並在開展倉儲物流建設上邁出了第一步，簽署了在印度尼西亞合資興建260萬立方米石化倉儲能力及配套設施的合資框架協議。目前，有關該合資項目的正式協議仍在積極地磋商之中。原計劃於二零一零年八月三十一日前簽署最終協議，但由於雙方在一些重要條款上仍未能達成一致意見，本集團將會在雙方磋商有結果時另行公告。上半年，本集團實現營業額103.8億港幣，同比增加21.5%；實現股東應佔盈利9,575萬港幣，同比上升5.0%，保持了經營業績的穩步增長。

二零一零年上半年，本集團克服了經營上的種種困難，保持了原油儲運業務的平穩增長。上半年接卸原油586萬噸，同比增加7.52%；輸送原油576萬噸，同比增加10.77%；實現碼頭倉儲業務收入2.76億港幣，同比增加15.0%；實現分部利潤為1.15億港幣，同比增加4.5%。

二零一零年上半年，為集中力量發展石化儲運業務，本集團適時停止了原油來料加工業務，致使貿易板塊的經營業績受到一定程度的影響。上半年，本集團原油貿易量為182萬噸，同比減少20.9%；成品油貿易量40.0萬噸，同比減少18.4%；貿易板塊實現營業額101.10億港幣，同比增加21.8%；實現分部利潤為790萬港幣，同比下降51.4%。

展望下半年，本集團將在繼續做好現有儲運業務和石化產品貿易的同時，努力推進印度尼西亞倉儲項目，力爭在石化倉儲業務的建設工作取得突破性進展，並積極開展挖潛增效，爭取在業務重心轉移的過度過程中保持經營業績的基本平穩，為早日將本集團建設成為具有一流水平的國際石化倉儲公司而努力奮鬥。

流動資金及財務資源

於二零一零年六月三十日，持有現金及銀行結餘共約為1,103萬港元(二零零九年十二月三十一日：2,818萬港元)；計息借款約為5.80億港元(二零零九年十二月三十一日：16.7億港元)，全部為短期借貸。計息借款的大幅下降是由於二零一零年上半年本集團停止了原油來料加工業務後對資金的需求大幅下降。

資產負債比率

於二零一零年六月三十日，本集團的流動比率(流動資產與流動負債相比)為1.64(二零零九年十二月三十一日：1.12)，而負債比率(總負債與總資產相比)為26%(二零零九年十二月三十一日：56%)。

應收賬款及其他應收款項

於二零一零年六月三十日，本集團的應收賬款及其他應收款項為12.9億港元(二零零九年十二月三十一日：24.2億港元)。應收賬款及其它應收款項的大幅減少是由於二零一零年上半年本集團停止了原油來料加工業務。

庫存

於二零一零年六月三十日，本集團的庫存為434萬港元(二零零九年十二月三十一日：7.36億港元)。庫存同比上年期末大幅減少的原因是由於二零一零年上半年本集團停止了原油來料加工業務。

應付帳款及其他應付款項

於二零一零年六月三十日，本集團的應付帳款及其他應付款項為2.44億港幣(二零零九年十二月三十一日：12.1億港幣)。應付帳款及其他應付款項的下降是由於二零一零年上半年本集團停止了原油來料加工業務後貿易量下降所引起的。

外匯風險

截至二零一零年六月三十日本集團旗下各企業並無承擔重大外匯風險。

僱員及薪酬政策

本集團於二零一零年六月三十日的員工人數為183人，比年初少4人。僱員報酬包括基本薪金、花紅及實物福利，其結構參考不同地區的市場條件、人力資源成本趨勢以及僱員的貢獻(根據其考核)而釐定。本集團亦會視本集團盈利情況和僱員工作表現酌情發放花紅以激勵員工作出更大的貢獻。

董事及最高行政人員之權益

於二零一零年六月三十日，本公司之董事或最高行政人員並無於本公司或任何相聯法團(按香港法例第571章《證券及期貨條例》(「證券及期貨條例」)第XV部之涵義)之任何股份、相關股份或債權證中擁有任何權益或淡倉，而須記錄於根據該條例第352條保存之登記冊內，或根據香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)《證券上市規則》(「上市規則」)附錄十載列之《上市發行人董事進行證券交易的標準守則》須由本公司董事及最高行政人員知會本公司及聯交所。

主要股東權益

除下文披露者外，據董事所知，於二零一零年六月三十日，並無任何人士(不包括本公司之董事及最高行政人員)於本公司之股份或相關股份中擁有權益或淡倉而須記錄於本公司根據證券及期貨條例第336條保存之登記冊內：

股東名稱	權益性質	普通股數目	身份	佔本公司 已發行股本比例
中石化冠德國際有限公司	法人	750,000,000	實益	72.34%

附註：於二零一零年六月三十日，中石化冠德國際有限公司的全部已發行股本由中國石油化工股份有限公司持有。
中國石油化工股份有限公司的註冊股本控制性權益由中國石油化工集團公司持有。

公司管治

本集團截至二零一零年六月三十日止六個月內一直遵守香港聯合交易所有限公司證券上市規則附錄十四內《企業管治常規守則》(「守則」)的適用條文。

購買、出售或贖回本公司上市股份

截至二零一零年六月三十日止六個月內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司任何上市證券。

購股權計劃

目前本公司並未制訂購股權計劃。

薪酬委員會

薪酬委員會已根據守則的規定而成立。薪酬委員會由三名獨立非執行董事及兩名執行董事組成，其中一名獨立非執行董事獲委任為委員會之主席。

審核委員會

審核委員會由本公司三名獨立非執行董事組成。審核委員會與管理層及外部核數師審閱本集團之會計原則及常規，並討論審核及內部控制。審核委員會已審閱截至二零一零年六月三十日止六個月未經審核之中期財務報告。

證券交易守則

有關董事進行的證券交易，本集團已採納一套不比上市規則附錄十所載之「上市發行人董事進行證券交易的標準守則」（「標準守則」）所訂的標準寬鬆的行為守則。

截至二零一零年六月三十日止六個月，本公司所有董事確認其已遵守上市規則附錄十所載的標準守則。

足夠的公眾持股量

根據本公司可從公開途徑取得的資料及就董事所知，董事確認於二零一零年六月三十日止六個月期間本公司已維持上市規則規定的公眾持股量。

在香港聯合交易所有限公司進一步刊發資料

上市規則附錄 16 節 45(1) 至 45(3) 段所規定的財務及其他資料將會在香港聯合交易所有限公司網站 (<http://www.hkexnews.hk>) 上刊發。

承董事會命

主席

戴照明

香港，二零一零年八月三十日

於本公佈日期，本公司董事會由以下董事組成：

執行董事

戴照明先生 (主席)

朱增清先生 (副主席)

朱建民先生

譚克非先生

周 峰先生

葉芝俊先生 (董事總經理)

獨立非執行董事

黃保欣先生

譚惠珠女士

方 中先生

* 僅供識別